訂閱報價目表 本報 電報掛號

CABLE ADDRESS HUNGCHUNGPO 本報

The Chinese Times

FRIDAY MARCH 5 1954 第壹頁 PAGE 1

本報通訊 The CHINESE TIMES PUBLISHING Co., Ltd. 118 ELIZABETH ST. TORONTO 2, ONTARIO CANADA TELEPHONE EMpire 3-3757

中華民國四十三年三月五號 (星期五)

孔子紀元二千五百零四年 夏曆歲次甲午年二月一日

洪鐘時報

ENTERED AS SECOND MATTER AT THE TORONTO POST OFFICE MARCH 21 1928

莫洛托夫發表聲明

責美國欲雄霸全球

建立網狀軍事基地對付蘇聯

用原子彈威嚇壟斷者因整軍獲厚利

莫斯科五日聯合社電．在斯大林逝世之週年紀念會中，蘇聯外長莫洛托夫今日發表一長篇聲明，經由各報刊載．謂美國厚顏宣佈為世界之領導者．

伊謂此抱負之實際表現，為北大西洋公約．[illegible]

一九二七年由希特勒德國．軍閥日本及法西斯帝國意大利完成．

[illegible]

陳誠又說準備反攻

台北四日聯合社電．行政院長陳誠今日對[illegible]

蔣介石可以實行反攻

但懷疑能在大陸久留

香港四日聯合社電．[illegible]

越盟軍隊迫近河內

[illegible]

美在加私人投資：統達五十萬萬元

[illegible]

力請美洲國家：警告共黨勿滲入西半球

[illegible]

瀋陽汽車廠建成後：每幾分鐘出車一輛

香港電．瀋陽消息．[illegible]

洪門信條

中國憲政黨綱

△閱報價目表

短期壹個月壹圓七毛五

短期叁個月五圓

長期每月壹圓五毛

倫敦警察嚴密保衛邱吉爾及皇宮

[illegible]

白種議員反對英當局與毛黨媾和

[illegible]

加相從錫蘭抵印尼

[illegible]

蘇使詰責美特務欲收買俄船長

[illegible]

麥卡蒂與希特勒相同

[illegible]

▲本埠新聞▼

批准用巨款建校

市教育局昨日批准教育局一九五四年計劃之四百九十萬九千元[illegible]

警士第二次救出二十多人

[illegible]

……總會口償出，乃立即電告警署，一方面將門推開入內，……二樓……一老人，乃將之扶出街外。

(告白補遺)

麥嘉流博士抵加

藍華行特別演講會

……

省府支持暫時

運美國煤氣入口

……

加屬新聞

……要求任何人違犯一次……犯法例時……款一百元……若幼兒童……以下……

加決定參加

日內瓦會議

阿圖四日電，外交部長皮爾遜今日宣稱，加拿大已決定派員於四月二十六日在日內瓦舉行之六大國會議……

研究艇費三十多萬元

……

料加將採用比式步槍

……

植物園出賣

……

求發牌照准火車輪船

在粵詩省境內售酒

……

安省駐多城李氏總分公所通告

……

席設大中國

(報名處)　星偉棧　中國公司　誠信公司　生同盛　永同昌　友記合棧　蝦溪房　本公所

安省中華總會館職員就職通告

……

中華民國四十二年三月三日

安省中華總會館秘書處

立新法嚴罰

不負責任父母

……

招工

宜華僑洗盤碗保用機器洗如意者請來本餐館面議

PRICE'S GRILL

1915 YONGE ST., TORONTO

安省駐多城李氏總分公所樓業促進委員會

通告第一　……

通告第二　……

承買衣館生意啓事

……LAUNDRY BROOKE AVE. AT AVENUE RD.……

環球公司　加拿大 滿地可

YAN KEW IMPORTING CO.

1012 CLARK ST.

MONTREAL QUE. CAN

電話 BELAIR 6635

△本店由祖國辦到 京菓海味 油糖茶米 綠髮顆總 藥材補品 名貴古玩 日常用品 應有盡有 價廉光顧 儀表歡迎

滿地可埠環球公司　朱潤儒 方榮貴 啓

PENDRITH CLEANERS AND DYERS LTD.

83 RYERSON AVENUE TORONTO, ONT

PH. EM. 3-1151 (新聯電話) EM. 8-8493

注意！大注意！！

華友業衣館接洗乾衣者的好機會

本公司承接洗熨乾衣，工作固精良，快捷兼妥當，價格祗收發行，顧客無論遠近，同日亦能送回，包令滿意。茲為華友利便服務起見，故特聘黃德君為華人總代理，欲知詳細，祈直接向黃君洽商，如蒙惠顧，厚禮歡迎，請用下列電話接洽，隨時可以應命。

企委市實業生意買賣行

K. WILES REAL ESTATE

Toronto's Most Progressive Realtor & Branch Office With Over 100 Salesmen

辦事處 2788 Yonge St. Toronto

華人總代理 DON HUNE 電話 寫字樓 MA. 0411 住宅 MA. 4760

本實業買賣所為都城最進步在市內有分行八所經紀人百餘名常有各式樓宇房屋及餐館衣館雜貨舖各項生意出賣今為利便華友顧客特聘請許燦安君為華人總代理，如蒙惠顧常駐本行，忠誠妥當。

加拿大銀行　THE BANK OF NOVA SCOTIA

ESTABLISHED 1832

TORONTO

助華宗旨

L. A. TEE

MANAGER CHINESE DEPARTMENT

QUEEN & CHURCH PHONE EM4-8181

YONGE & DUNDAS PHONE EM4-9213

TORONTO ONTARIO

加拿大 多朗多 中國國貨公司

China Trading Company

145-147 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT. EM.8-8708

最新時代曲每只一元

友記合棧有限公司

香港辦來細歸各項

雜貨藥材磁器各種滋補藥酒

總代理美國古利富公司味本

永豐行藥酒

補腎蛤蚧　袪風三蛇

總代理各埠發行(另議)

Yau Kee Hop John Company LTD.

78 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT.

周衛賢律師為占美蘇辯護獲勝

雲埠訊：華埠律師周衛賢，昨日六日出席高等法庭，為占美蘇辯護獲勝，占美蘇被判無罪云。緣占美蘇前在華埠某處，因爭執而起，在咸打門，對某某人刑傷，被判入獄三月。周律師於昨日出庭時，謂占美蘇于當日法庭，由法官以占美蘇身體有病，用以危害公共治安入獄，但得律師傳證不確，占美蘇並未承認被告有小刀在身，故此占美蘇並未承認傷身罪，控告謊言云云。法官亦認以周律師之辯護為正確，宣佈占美蘇無罪。皇家律師力卞士，當時曾想再入占美蘇以罪，由法官認為不須，占美蘇乃率得勝利。

穩寧達權社春宴盛況

穩寧訊：此間達權支社，於昨十一日下午五時，舉行春宴，該社職員及社員，均到會參加，各界名人，亦多赴會，由李某主席，致詞後，即開宴，席間各人暢飲，情感融洽，各人盡歡，全場歡笑。同時分發遊戲獎品，並由周仁住客謝，繼由某某賞唱飲，一連數曲，全場喝采，洪門致公堂代表亦有演說，東鄰黨部及各社團代表，亦均演講，並由該社長致辭，至十一時始散。

房屋出賣

樓房一間，共有十五間房，內有柏文五間，餘為空房，每月入息約五百元，先交現款七千元，即可管業，餘數限期，有意購者，請來面洽，鄙人並有其他屋宇出賣。

CHARLES SABA
THOS. C. SABA REALTOR
PR 3747

哀謝

哀啓者，先慈周母潘太夫人，於民國四十二年二月九日在聖米占醫院逝世，經於同月十二日在綱民黨部禮堂舉行喪禮，承蒙諸親友惠賜花圈輓聯，並蒞臨執紼，高誼隆情，銘感無既，謹此鳴謝。

殯儀館送花圈芳名

治喪人：周潤培、周德馨　謹啓（恕不一一踵謝）

殯儀館：周紹光八十元，周悅光五十元，周振武十元，周德潛十元，周鬆讓，李素民，李寶其廿元，吳斗垣二元，李寶卿二元，黃熾昌二元，譚文輝二元，吳棣庭二元，李祈芳二元，謝卓生一元，區志昭一元

花圈：中華總商會全人，公餘劇社全人，周德修合家，周卓彥，中國國民黨都城分部全人，世界鏡劇社全人，周德懷合家，李寶合家，悅林，李子研合家，黎昌興，松鶴全花圈，周端瑞，周瑞傑，吳斗垣，李素民，關崇端，李寶全花圈，周開瑞，伍行俱樂部全人，江植民合家，劉希高，趙成，周閣全花圈，馬漢合家，林伯寬，司徒光全花圈，關兆棠，陳卓湘，黃一錦全花圈，林伯全花圈，林進華，黃文峯全花圈，趙學運，黎民餐館全人，周棣永全花圈，黎鴻花圈，李寧桃花，李崇德花圈，譚瀛，譚湖全，周芳全花圈，李一民，吳民全花圈，林俊，黎植全，林華全花圈，吳基，譚溪，林寄全花圈，黃英堯，李建全花圈，余達，謝旺，李坤全花圈，趙昌明，關寧，馬璇，周黃全花圈，李福全花圈，馬厚，宗常，馬天賜，李文，李寶全花圈，陳中權，李自強全花，江海山，黃雄，譚卓，曹惠民，曹權全花圈，吳漢一，吳炳章，周瑞能，楊任，周南全花圈，李偉新，學聖，黃紀雄全花圈，西友LORNE HOOPER花圈

敬輓：中國國民黨都城分部，世界鏡劇社，姚文福，公餘劇社，龍齊全合家，李春合家，周道始合家，周家灼，周振慈全家，趙國家，趙成俊，譚滋，譚湖同事，江植民，劉希高，容敏光同車

禮道實業有限公司

華區分行李市街八十九號
分行司理林舉貞
Largest Realtors In Canada
Main Office 1172 Bay St. Toronto 電話 PR. 5761
林舉貞電話 EM. 8-9109 住家 KI. 6981

特別好機會

（一）市中心區，新式亞柏文十座，每年入息伍千餘元，不須人力管理，全價叁萬叁千五百元，現款一萬元。

（二）士四房住客屋，毗鄰唐人街，每年入息四千八百元，全價一萬七千九百元，收現款九千元。

（三）華埠角頭產業出賣，內有四間三層磚樓，另一座二層屋磚屋，每年供本壹千四百元，又另吉地，取現款六萬元，每期年供本二千元，全價拾二萬元。

（四）華區二層磚樓四間，每座全價式萬元，收現款一萬元，每年供本銀壹千元。

常有餐館衣館旅舍出賣

全加最大實業房屋生意買賣行

TEMPLETON'S T-R-C's RHEUMATIC

加拿大醫生曾試用此種止痛丸，如風濕、腰痛、坐骨神經、關節炎、風濕及骨痛等，一服即效，本公司之丸專治風濕症，寄到即時照辦。各藥材店均有發售。

GEE ON CO. 78 ELIZABETH ST. TORONTO ONT.

每盒一元二角半，每半打五元，每打二十元，二百四十粒大毛五

滿城陳子雄事務所
HENRY G. CHAN
Chan Loan And Investment Reg'd
63 LAGAUCHETIERE ST. W. MONTREAL P. Q.
OFFICE TEL. LA. 9626 LA. 1606 RES. TEL. MA. 2775

接理：按揭投資，樓業買賣，移民入籍，大小事件，如蒙委託，竭誠服務

香港南北行街四十九號
麥廣記參茸行
MAK KWONG KEE
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG
本行選辦：人參、鹿茸、鹿尾、鹿筋、蛤蚧；高麗參、東參、茸末、桂圓、補品、補茶；歡迎外埠僑胞函購，迅速郵奉，相保寄到
CHIN YOKE CO.
109 ELIZABETH ST. TORONTO 2 ONT. CANADA
TEL. EM. 3-6791
加拿大總代理 陳卿公司
世業二百餘年 宗旨貨真價正

本報代理頂好電燈胆

本報代理猛烈爆仔粉

源興號
YUEN NING
24½ Elizabeth St. Toronto, Ont.
電話 EM-6-6722
新到雜貨：海味、油糖、鹹魚、梅香、半磅庄頭蠔豉、半磅庄鮑魚、半打庄牛肉、四兩庄各樣糖果、式兩裝各樣糖果、四兩半九兩錦盒、大寶參茸大補品、正老樹紅茶、金山正字號、蛤蚧大補酒、北鹿尾巴、丹丸散、藥油、藥茶
司理 劉希高 啓

廣恆泰
KWONG HONG TAI CO.
20 Elizabeth St. Phone EM4-1841
Toronto 2, Ont. Can.
雜貨藥材　膏丹丸散
劉子翻、張田佐 啓

O.K. DRY CLEANERS
101½ QUEEN ST. W
TORONTO ONT.
熨補洗染，工作精良，華友光顧，特別歡迎
包收包送 電話 EM.8 6953

新共和
SUN KUN WO
63 LAGAUCHETIERE ST. W.
MONTREAL, P. Q. TELEPHONE LA. 1606
本號專辦唐山雜貨、地道藥材、膏丹丸散、象四時瓜、菜金豬燒、臘等發客，如承光顧，無任歡迎

黃衛青辦事處
W. C. WONG
ROOM 1406 55 YORK STREET
TORONTO ONT.
電話 PR-3753 EM.8 4586
住宅電話 ST.8-6289
辦理各種保險、屋宇、汽車、衣服、生意保險、如蒙委託、快捷妥當

占市魚欄
F. T. JAMES CO. LTD
29 CHURCH STREET
TORONTO, ONT.
電話 EM4 6131
常有新鮮魚蝦蟹及各種海味，發行零沽，價格相宜，遠近華友光顧，特別歡迎
本主人啓

萬國貿易有限公司
荔園酒家
LICHEE GARDEN
118 ELIZABETH ST. PHONE EM.8-9919 EM.-8 8444
MON KUO TRADING CO. LTD.
120 ELIZABETH STREET
TORONTO 2, ONTARIO CANADA
● 春季貨品　大批到步
● 藥材雜貨　應有盡有
● 發行零沽　定然選好
● 新舊交易　廉價酬報
● 如蒙賜顧　當知不謬
● 代理全世界各航空機票
● 接理郵政滙兌工人市胆
萬國貿易有限公司 總理林善堂 司理林華令 黃蘭傑 黃道循 啓

林華□保□公證所

失地可藥房廣告
City Hall Drug Store
71 Queen St. W. Toronto, Ont.
● 本藥房代理 Testo Pills 補丸專補腎虧
Hi Potency Vitamin Tablet
★世界馳名鐵色補丸（雲時曾聲）
★如蒙華友光顧，可寄信定郵當

山西全省展開首批基層普選

【新華社太原消息】山西省城市和鄉村中分批普選運動，已在山西省十一個城市和鄉村中展開，全省進行第一批基層選舉的地區包括大寨、清徐、壽陽、天鎮等六十二縣及縣級以上城市的一千四百四十八個鄉、鎮和市轄區等基層單位，這些地區的普選工作都在一月份內先後展開。各地一般分兩批進行，有的分三批進行。目前晉城、洪洞等縣市鄉村，已在進行人口調查和選民登記工作。

山西省去年十月間在二百四十個基層單位完成了普選試辦工作，去年十二月，太原市各基層單位又勝利完成普選。

長江航運活躍

去年完成貨客運輸計劃

【新華社漢口消息】隨着國家經濟建設的開展，長江航運已日趨活躍。去年除了支流運輸的輪船和木帆船以外，航行在長江上的公私營輪船都超額完成了全年的貨運和客運計劃。和一九五二年比較，去年的貨物運輸量增加了百分之八十八點二，旅客運輸量增加了百分之四十四點三二。運輸的貨物當中，鋼鐵、金屬礦石、礦物性的建築材料、煤炭、木材、食鹽、棉紗、布匹等工業品，佔全長江貨物運輸量的百分之七十左右。正在新建的鋼鐵工業和新建的工程所用的各種鋼材、建築器材，都是從鞍山、上海、大冶和重慶等地經長江轉運的。去年經長江從重慶運出的鋼材，從湖南、湖北運出的木材，從大冶運出的水泥，都及時地支援了華東、華北和東北的基本建設。其中供應東北基本建設的塔腳手架的木材就有十多萬噸。去年經過長江運輸的糧食，也超過了歷年的紀錄，這些糧食供應了華東、華北、東北各大城市和工業區的需要，又及時地支援了需要糧食的農村，並使產糧食的中南和西南的農民生活更加活躍。

為了適應國家經濟建設的需要，去年長江航運管理局增加了漢口到宜昌、重慶之間的定期班輪，新開了漢口到九江、鎮江到上海、萬縣到重慶等六綫小港專綫班輪。此外，長江航運管理局並辦理了漢口到宜昌、宜昌到重慶兩綫之間，長江和湘江之間的聯運業務，大大加強了沿江、沿海城鄉工業品和土產特產的交流。一九五三年長江運……

秋園仁被綁票後 星洲一個閩僑 又接匪函勒索

衣館出賣

宜埠仔圈市衣館出賣，取價相宜，因合夥人不和，全盤出賣，倘有意者，請親來函商，本人文字短少，不便詳述，函詢不覆，請諒之。

黃…… 加拿大

…… St. W. …6086

新到圖書目錄 ……

生死戀 一本 ……
三國志演義 四本 ……
王寶釧全集 一本 ……
婦女生理常識 一本 ……
雷雨 ……
白毛女 ……
……

安省駐都城李氏總分公所樓業促進委員會職員表

執行委員：延堅、民權、星偉、自強、惠文、家榮、仁佐、映民、悅林、學詩、家炎、偉乾、光迎、家剛、家相、俊昌、學安、家培 等

監察委員：聖緣、寶來、國偉、成偉 等

常務委員 總務主任：惠文 (幹事)乾初、仁威、沛霖

交際主任：卓孫、華強 (幹事)偉鋭、傳譽、家璋

財政主任：自強 (幹事)聖緣、延宗

核數主任：學安 (幹事)宗明、光明、悅沐

設計主任：延堅 (幹事)惠文、偉乾、民權

總務稽查主任：惠文 (幹事)偉聰、禮安、聖雄

……

置業者注意

本公司現有三層鋪位一座，有房十八間，另有自用亞柏文一間，家私齊備，熱水爐氣煤爐一座，每月入息五百元，取價一萬元，如意者請從電話商洽。

R. B. BINZON MA-1177 GE-0057
A. W. FARINGER REAL LTD.
157A YONGE ST. TORONTO

承受餐館廣告

啓者本人今因承受吳論典、吳溪、吳始約、吳家枝四君合股經營之安省本壽緣埠西餐館 DAN'S CAFE AURORA ONT. 四君今因志圖別業，各人願將名下之生意全盤舖底像私什物推與本人承受，訂明本年三月拾五日下午三點鐘在 LORNE C. LEE AURORA ONT. 律師處交易清楚，如中西人士與吳論典、吳溪、吳始約、吳家枝四君有數目會項等帳者，請早日報到理，倘如逾期，本人概不負責，特登報聲明以免後論。

一九五四年三月 日

商號募捐幹事

（捐款芳名，字迹模糊）……

KUO KONG SILK CO 國光絲髮公司

27 PENDER ST. VANCOUVER BC 電話 MA 4923

專辦大宗：中國綢緞男女衣料、蘇州顧繡及水松名畫、宮燈家具瓷器、什貨應有盡有、綠印便函索即奉

精造：各款中式旗袍、繡花睡衣、女裝時裝睡衣、男裝布茶巾檯巾、麻布枕袋毛巾、擇大批貨

TAXI--EM4-1111

EMPIRE RADIO CAB 無線電計程客車公司

本公司特聘用專業司機，日夜輪值，招待殷勤，服務週到，所置客車均屬最新型汽車，代步迅速，收費低廉，僑胞如有需用，請撥電話，司機隨時可到。上列諸君竭誠為僑胞服務，蒞臨惠顧，請將各人姓名列下：

王燊 JEFF WONG、陳天和 GILBERT CHIN、林文廣 FRED LUM、余新 RONALD YEE、陳芳 JACK CHINN、曾明臣 JIMMY YEE

復興公司 FORD HING

179 Dundas St. W. Toronto Ont.

男界婦科兒科膏丹丸散參茸蒸油，雜貨禮品，新鮮蔬菜，片人民畫報各種新書。

★加拿大和平會主席 ★文幼章博士夫人…… ★最新的英文著作……

「五星飄揚新中國」

每冊二圓，外埠包郵……

北京天安門五彩封面……這本書詳述新中國蓬勃發展，孩子的幸福生活，工農的勤勞勇敢，參加偉大的建設，及人民奮發愉快的心情。

加拿大總代理 跌打風濕膏藥

漳州泰康堂藥行少林寺真傳，專治風濕痛症跌打損傷，外埠每盒五元

昌氏公司 P. BURNS 電話 EM 3-0131 本舖 EM 3-2987

代理 大公報 週末報 文滙報

侯崧溪謹啓

遠東商業有限公司

加拿大溫莎埠 總經理李鐵如出品

Oriental Commerce Limited
1574 Lincoln Road
Windsor Ontario Canada.

遠東商業公司(味)精廠(還)舖啓事

李鐵如啓事

啓者：近來時多過埠，在店工作時間甚少，凡親友來函取貨，可直寫本公司或司理部收，倘非與弟個人來往之函件，不可按弟之名，以免阻誤時間，致有負顧客之厚意，謹此奉告，并候

諸君康健

弟李鐵如謹啓

遠東商業有限公司 總經理李鐵如 化學師李國富 謹啓

針記洗染 JIM KEE

熨補洗染 改補褸衣長短

DRY CLEANERS
182 Dundas St. W.
Toronto Ontario
Phone EM-6-3391

司理 江植民

金綸 KAM LUN

TAILOR AND CURIOS
31 ELIZABETH ST. TORONTO ONT.
電話 EM.8-6250 都朗度伊利沙白街三十一號

◀ 忠誠服務 • 工精價廉 • 快捷妥當 ▶

門市部 專售祖國著名產品：

一、江西景德鎮瓷器
二、北平景泰藍及玻璃手工藝品、通花、
三、潮州繡品
四、各式金絲女裝內衣、絨長衫、絲襪
五、女裝繡花衫類及繡花拖鞋
六、各式人物瓷器畫屏（饋贈適用）
七、精工刺繡畫、鏡片畫
八、各式男女旗袍衫、領帶、睡衣、手帕、短襪
各式綢布

★★★★

裁縫部

聘任名師承製各種服裝！

一、西裝套裝男女招待員（企檯）服裝，請將尺寸長短列明
二、廚師帽、廚師褲、圍身裙及咖啡袋、檯巾、餐巾等
三、代客修補改製

★★★★

代理部

一、代理本埠名廠棉衲各款褲仔（長短大小任由揀便）
二、代理本埠名廠各種毛氈

環球公司 WAN KEW CO.

各江雜貨

(多)(多朗) (加)(大拿)

82 Elizabeth St. EM.8-4229 Toronto, Ont. Can.

金豬燒臘 芽菜荳腐 生鮮魚蝦 四時瓜菜

●本號馳名 金豬燒臘
●自製荳腐 芽菜荳芽
●四時瓜菜 海味雜貨
●藥材丸散 原隻鴨肉
●靚鴨下庄 臘腸臘肉
●大金錢龜

總理 林壽彰 司理 林德英 全啓

永盛公司 Wing Shang Co

175 DUNDAS St. W. Toronto, Ont. Phone EM3-2713

本號開設……專辦雜貨、煙仔煙絲、各種書籍、電燭函定……

營業時間：由上午九時至下午六時

司理 麥灝權 啓

羅景蘭醫士

109 Dundas St. W. Toronto, Ont. 電話 EM. 8-5530

診症時間：下午二時至八時，禮拜三、六，下午二時至六時，禮拜日……

士錦電鍍公司

N. Smith Bolting Works
130 York Street at Adelaide
Phone EM3-1437

各……

本報承印衣館紙揮

譚孤寒

……

星洲一個閩僑 又接匪函勒索

（特別仁埠郵報）星洲通訊：本坡富商林某仁僑勝會十萬元事件，近日正沒動還讀，餘悸猶存，不料昨復據悉有惡意勒索函人事件發生，殊令人不寒而慄。

據悉，被勒索者係一福清籍閩僑（姑隱其名）乃實籠岡區內某咖啡店及某旅店股東，最近連續收到二封恐嚇勒索信，措詞激烈，索款二千元，內稱若不付款，將採猛烈手段對付其本人及其子云云。

聞警方對此，刻正嚴密進行偵緝，並保護被勒索者之安全。

關于被勒索之經過情形，據記者昨接獲探悉，當時為上月十七日下午一時，該店東忽在之際突發現一信件投地上，拾起一看，貼郵票，乃寄與其本人者，即拆開閱讀，原係一勒索信件，索款三千元，措詞激烈，指定須于廿日在湯遜律碧山亭附近交款，若不依從則會遭殃，彼本人置之不理，[illegible]案，至二十四日又有一信寄來旅店，內容大意謂：我們已知你報警，我們亦不怕，我們必須你[illegible]，[illegible]以暴力手段對付你父子兩人，[illegible]手續，[illegible]廿四日，[illegible]咖啡店，[illegible]白衣，自衣[illegible]，[illegible]第三封信續款六千元。

彼被[illegible]，彼以[illegible]僑為該生，手頭[illegible]，[illegible]友人合夥旅店及咖啡店，現在[illegible]其家屬[illegible]以及七名兒女，彼的侍大，[illegible]所需[illegible]。

三個拉丁美洲國家 支持美國反共策略

委內瑞拉京城加拉加斯三月一日合衆社電：[illegible]委內瑞拉，古巴[illegible]等三國今日[illegible]表示，對於美洲內部的[illegible]的戰爭，彼等將與美國一致。

[illegible]在第十屆泛美洲會議[illegible]開會[illegible]，[illegible]反共情緒，計有二十個西半球國家參加。

美國國務卿杜勒斯[illegible]于今明日在大會[illegible]時，發表其反共策略的大宣傳。

勝架兄弟藥房
SINGER BROS, DRUG STORE
26 Queen Street East Near Victoria
Toronto, Ontario Canada

▲大補丸 有轉弱為強 返老還童之功
本藥房精心研究鍊製之培元大補丸西名（INVIGORATORS）敢謂有轉老還童之功弱者服之固奏效如神壯者服之而發壯 患精神衰弱者服之尤奏奇効
總價銀二元半 三樽六元半

▲治瀉聖藥
本藥房代理（Bango）[illegible] 每樽價銀[illegible]
門牌二十六號 春友光顧 [illegible]

▲患痔症者注意
[illegible]

▲失眠[illegible]
本藥房之（眠神丸）西名（NERVE-RESTERS）[illegible]（安神丸）

專治肺腑[illegible]及腎虧 本藥房（第十五號強身）（Prescription 15）
每樽價銀二元

如有老弱肺腑[illegible]

本藥房主人啟

（注意）本店每星期[illegible]下午七時停業

承受衣館生意連樓業廣告
WOLEE LAUNDRY 901 LAKESHORE RD NEW TORONTO
[illegible]

衣館出賣
[illegible]
ING BROS
LOCK ST. BOX 208
DUNNVILLE ONT.

介紹跌打良醫 麥盤根先生
[illegible]

黃雲友商店
加拿大 多倫多
WONG WUN YOU 119 Dundas St. W.
TORONTO ONT. 電話 EM-4 5081

東周列國志 四本 一元八毫
生死戀 一本 七毫五仙
三國志演義 四本 一元八毫
王寶五詩典 一本 三元五毫
七劍十三俠 上下 一元二毫
學海蝴蝶 四本 一元二毫五
婦女生理常識 一本 二毫九
[illegible] 三本 一元二毫
[illegible] 二本 五毫
[illegible] 一本 五毫
家庭烹飪法 一本 二毫九
高公大紅袍 一本 上下
高公小紅袍 一本 五毫
北極風情畫 一本 上下
[illegible] 二本 一元
[illegible]
[illegible] 的飲食
國·春·秋 一元
春 一本 一元
秋 一本 一元七毫五

富隆雜貨芽菜公司
FOO LUNG IMPORTERS & EXPORTERS CO.
MONARCH CHOP SUEY PRODUCTS
78-80 LAGAUCHETIERE STREET WEST
TEL. [illegible] MONTREAL, QUEBEC TEL. [illegible]

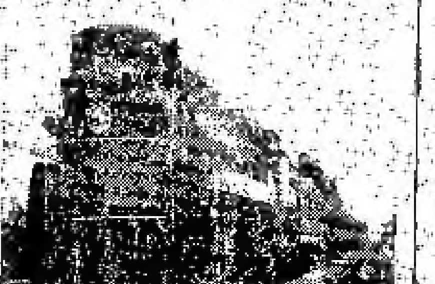
合時貨品 源源辦到 罐頭雜貨 著茶海味 挑選精美 以應顧客 衣館餐館 用具齊備 特聘翻譯 名師主理 芽菜業務 ▲代理▼

天園飯店重新開張廣告
CELESTIAL GARDENS
92 A Elizabeth St. Toronto Ont. EM. 4-9035

本店改組 重新裝修 地方雅潔 衛生得宜 著名廚師 精求烹飪 經濟時菜 特別小食 大宴酌市 均由優良 兼開茶市 茗點招待 華女侍奉 懇請結婚 接辦禮餅 僑胞光臨 特別歡迎

營業時間··每日由正午十二時至翌晨二時·茶市時間每日由中午十二時至下午四時 夜市由七時至十二時（星期六晚無茶市）

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
華人總代理船務
E. C. Mark
55 ELIZABETH ST.
TORONTO, ONT.
寫字樓 EM3-9055
住宅 KI. 6309



廣聯公司
KWONG LUN CO.
17 ELIZABETH ST.
TORONTO ONT. phone EM-8-4491

本店新到 大帮祖國 油糖雜貨 海味藥材 膏丹丸散 四時瓜菜 唐堯齡 蔡肺藥水

祖傳秘製靈藥
[illegible]
LEE HING
70 Shuter St.
TORONTO ONTARIO

周天祿事務所
（燕梳及販賣經紀）
GEORGE L. CHOW
77A ELIZABETH ST. TORONTO 2, ONT.
電話 EM4-7821 LA 3058

代理 各種燕梳 如火燭 盜劫 玻璃窗 人壽及意外
代理 多朗多埠合衆人壽保險協會之保險事業
（如有委託 快捷妥當）

中國老醫 統新 由唐回美
C. T. SUN, 900 W. TEMPLE STREET. LOS ANGELES CALIF U. S. A.

維寶勤壽丹 每瓶五員
立即止痛丹 每打三元
補腦養心丹 每瓶五元
消炎解毒丸
皮膚止癢水 每樽一元二毫五
新久白濁丸 每樽一元二毫五
獨標補腎丸 每瓶一元
崩止頭痛片 每盒二元五
獨標萬安油 每打四元
立效扯氣水 每樽二元五
鹿茸耳聾丸

九個主要城市將作出城市總體規劃設計

中國新聞社武漢消息：爲適應國家工業建設的需要，中南區以武漢、黄石、鄭州、洛陽、新鄉、湘潭、株洲、廣州和湛江九個城市爲重點，在今年上半年將做出城市建設的總體規劃草案。

這九個城市[illegible]城市[illegible]建設[illegible]。

[illegible]

長江大橋正籌備興建

香港訊：武漢消息：中國人民盼望已久的、橫跨長江中游的武漢長江大橋正在積極籌備興建。武漢長江大橋將把貫串中國南北的京漢、粤漢兩大鐵路幹線連接起來，[illegible]

[illegible]

趣趣公司　香港出品總發行所

性育知識叢書　★　香艷言情小說

性學原子彈　動吐全世界　女性性爲　每本弍元　免費附送「情侶百態」　寄至　T. T. Co.　P.O.B. 901 Vancouver, B.C.

加拿大多城西湖飯店　133 DUNDAS ST. W.　TELEPHONE EM.3-1667

● 本店新張　地方雅潔
● 冬暖夏凉　經濟時菜
● 各式茗點　飽餕糕点
● 茶市　以應顧客
● 僑胞光顧　格外歡迎

雲哥華埠　天生堂　Hing Sang Hong　電話 PA. 5011　352 POWELL ST. EAST　Vancouver, B.C. Canada

（育龜大力丸）
（五蛇追風膏）
（戀花戀情素）

加拿大　治安大藥房　部頭度　GEE ON CO. 78 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. CAN

● 敬濟堂蛤蚧大補茶　每盒四元五
● 傷風療肺止咳露　每樽七毫五
● 化痰順氣止咳丸　每樽銀六毫
● 比市利公司萬應藥膏
● 珍珠花柳搜毒丹　每盒銀三元
● 珠珀白濁解毒丹　每盒銀二元
● 皮膚濕毒藥水
● 時代化原子筆　每枝九毫八仙

▲最新各種名伶唱片　△新辦到▽

哀訃

[illegible]

悅華旅館　靚房出賃　歡迎僑胞　279½ GEORGE ST.

律師葉求鄉　117A ELIZABETH ST. TORONTO ONT.　寫字樓 EM4 0849　住家 EM3 0880

大中國飯店　GREAT CHINA　11 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. CAN.　Phone EM4-5935　TR 0851

大小餐廳　冬煖夏凉　中西時菜　俱合雅馔　國中名廚　調烹精良　飯菜麵食　適口芳香　女侍招待　歇業非常　諸尊光顧　敬謝不盡

Vogue Laundry & Dry Cleaners　520 PARLIAMENT ST. PHONE RA. 0316

新張營業　重要啓事　活加機器　乾濕洗衣館

加拿大　合心飯店　HOP SAM　86 ELIZABETH ST. TORONTO ONT. EM3-7094

本店餐廳　從新裝修　趣時西化　悅目非常　對於烹調　尤爲精良　大宴小酌　取價從廉　諸君惠顧　萬分歡迎　合心飯店主人啓

李均宜博士　196 Dundas St. W. TORONTO, ONT.　電話 EM 8-9592　住家 RU. 1-0079

僑興公司　QUE HING COMPANY　178 DUNDAS ST. PHONE EM. 4-5680　TORONTO 2, ONT., CANADA

本號精製　罐頭食品　芽菜冬菇　爽滑荳腐　中西雜貨　僑胞賜顧　快捷送到

永泰昌公司　WING TAI CHONG COMPANY　84 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Can. Phone MA. 5419

專辦什貨　膏丹丸散　油糖粉豆　海味醬料　磁器碗碟　花樽古玩　象牙玉器　綉花綵畫　男女晨袍　各色女鞋　男女綵巾　衣館用具　國際味粉

加拿大　廣興公司　KWONG HING COMPANY　22 ELIZABETH ST. PHONE EM. 6-2307　TORONTO ONTARIO　廣興公司啓

▲多臣露店

吉囚花園花粉　黃紀美

FRANK WONG　48 ISABELLA ST. TORONTO PHONE WI 5042

加拿大　黄能謙旅行社　W. Bruce Wong ★★★ Travel Agents　78 LAGAUCHETIERE STREET WEST. MONTREAL, QUE.

代理　加拿大太平洋航空公司　橫貫加拿大航空公司　美國總統　詩晏堤火車

艾世光醫務所　221 ST. CLAIR AVE. W. Toronto Ont. Phone MI. 8262

晨鐘

說古談今

洪熙官三破白蓮觀（四七〇）

技擊小說　我是山人

過江龍自恃技高膽大，飛身一躍，跳上牆頭，巡着本上屋宇功夫，顯詐利害，飛身一縱，跳落府內花園，果然輕功利害，着地無聲，既入園中，閃身入於花叢，快[illegible]一望，見東邊繡花樓上，燈火輝明，管絃齊奏，人聲混雜，笑語喧嘩，[illegible]督令嘍又復在繡花樓上，歡迎千鍾，飲酒宣淫，歌舞作樂矣，[illegible]以白蓮妖道未除，陳阿朵不知生死[illegible]……

夜由至也，過江龍拔劍在手，伏身窺伺，[illegible]一人持劍籠殺氣而至，手持竹排，卜卜作響，過江龍看個清楚，突然從五下飛身一撲，迎飛身單從天而降，一劍同一人頭胸砰然，碎一聲，可憐此人猝不及避，[illegible]……正欲逃走，被過江龍飛起一腳……過江龍一腳踏住背上，低聲喝一句：「不准出聲」……會，可[illegible]人被迫，面如土色……

分身殺人

[illegible]第二生命「丹險森」，卽[illegible]警官偵從來出，並偕來往回公寓……親手時，探長已在於門外……乃曰：「汝到今晚我？」……丹笑不承答……已失兇徒蹤影……

[illegible]探長聞之……

威士忌可禦原子彈？

酒精對人體之影響，許多人都已明白了，可是最近有一新科學家研究出威士忌酒可以作防禦原子彈的「武器」……

書獃子的幻想

……「書中自有顏如玉，書中自有黃金屋」……一些讀書人常常有着學究的幻想……

西醫謝日棟
129 Dundas St. W.
TORONTO ONT.
△醫務所▽ 丹打街一百二十九號 金龍酒家隔鄰
△每日時間▽ 下午弍時至七時半
△住宅▽ [illegible] 電話 [illegible]

加拿大 利求公司 都爹朗
LEE CUE COMPANY
119½ ELIZABETH ST. TORONTO ONT. EM.6-7030
新到水貨

IMPERIAL BANK OF CANADA
118 ELIZABETH ST. TORONTO PHONE EM6-5250
華區帝國銀行
◎設備安全貯畜箱 以應華僑客租用
L. J. WALKER
Manager

最大之國貨商店
茂利國貨公司
MORLEY CO. LTD.
特約代理永利威藥酒

加拿大 良棧公司 滿地可
LEONG JUNG CO
82 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Phone BA. 8550
價廉物美 無任歡迎

餐館出賣 價銀相宜 如意面議 函詢不覆
Star Cafe 28 Kent St. W. Lindsay Ontario

加拿大 誠信公司 都朗度
SINCERE TRADING CO. EM.-3-8144
122-24 ELIZABETH ST. TORONTO ONT

麥盤根跌打科
3½ Foster Place
Toronto Ont. Can.

盤國恩 醫生
DR. F. H. PON
192 DUNDAS ST. W., TORONTO ONTARIO
電話 EM.6-4595

利財食品公司
LE TOY FOOD CO.

▲本公司代理▼
環球調味精
花生香豆油
中西餐館 烹飪寶貝
誠信貿易公司

三利公司
SAM LEE CO.
102 Elizabeth St. Toronto, Ont. 電話 EM-3 9862

△香港馳名 敬濟堂
三利公司啓

關舜年通訊處
滙振華隆
73 ALBERT ST. EM.8-1297

關舜年啓事
啓者以後如有親朋指教請向新址或先用電話通知爲感

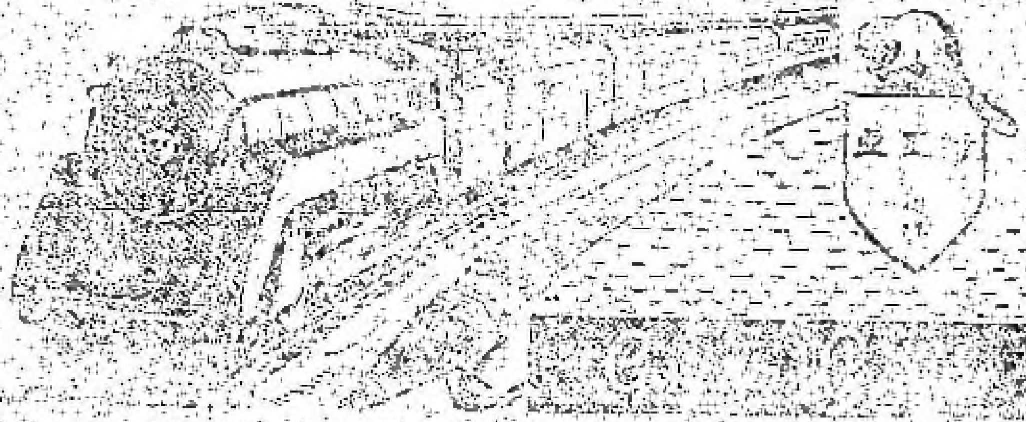
陳子豪事務所
GEORGE CHAN J.P.
NOTARY PUBLIC -- IMMIGRATION CONSULTANT
10 ELIZABETH ST. TORONTO ONT.
辦事 EM.8-3531 NI.9-7472 住家 Res. NI.9-9331

廣東飯店
CANTON CHOP SUEY HOUSE
74 ELIZABETH ST.
TORONTO, ONT. EM-0-6334

特請廚師
日夜開市
僑胞光顧
倒屣歡迎

大狹道

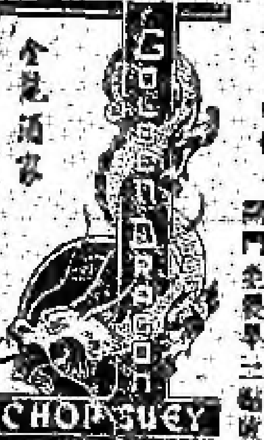
[illegible]



詩丕亞行車時刻

[illegible]

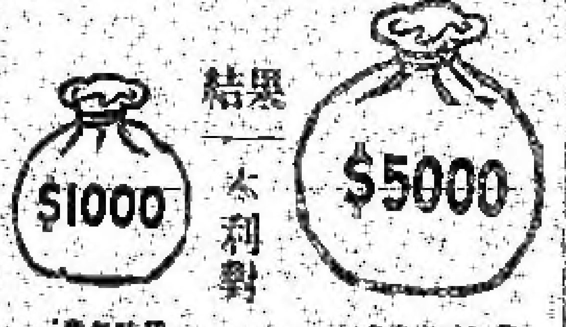
金龍酒家



131A DUNDAS ST. W.
TORONTO, ONT.
EM.8 2475

GREAT WEST LIFE ASSURANCE CO.,
35 KING STREET WEST
TORONTO ONTARIO PHONE EM.4 7821 WA.6121

凡兒童年在十一歲以下者分期投保一千元滿廿一歲時即得五千元保險本小利大爲父母者千萬注意



結果 本利對

陳郁公司
CHIN YOKE CO.
109 ELIZABETH ST.
TORONTO ONT.

永興隆麵廠
WING HING LUNG CO.
1072 ST. URBAIN ST. MONTREAL

▲精美出品▼
雞名一家麵
鬆化春捲皮
鑪非靚炸麵
脆滑雲吞皮
鮮明全蛋麵
▲便利異常▼

貨真價實 久負盛譽 遠近光顧 快捷寄到

電霜機 服務 設計 修理

385 DUNDAS ST. EAST, TORONTO, ONT.
(電話) PHONE EM-4-3716

SHING WAI ... 177 Dundas St. W. Phone EM3 8880 Toronto, Ont.

[illegible]

李星偉啓

787 SPADINA AVE NEAR BLOOR ST. TORONTO ONT. PHONE WA 6751

[illegible]

本報承印中西文件

加拿大 小源
SIU YUEN
78 Elizabeth St. Toronto Ont. EM3-4837

本公司
精製臘味
金猪燒臘
四時瓜菜
南北京貨
海味藥材
絲苗白米
樣樣齊備
僑胞光顧
倒屣歡迎

生源昌公司
SANG YUEN CHONG CO.
PAGODA RESTUARANT
433 YONGE ST. PH. EM-4-5609
TORONTO ONT. CAN.

新世界旅店
HOTEL NEW WORLD
Phone EM.8-5054 57 Albert St. Toronto, Ont.

本店設在埠中

奇香
KAY HONG
84 Elizabeth St. Toronto, Ont.
Phone EM.6-4041

本號常有
金猪臘味
燒鴨火鷄
荳芽菜
四時瓜菜
油米雜貨
如蒙光顧
大小歡迎
奇香號啓

好世界飯店
Hoe Sai Gay
60 ALBERT ST.
TORONTO EM.8-9817

承辦大餐
隨意小酌
吳道一
周若川